

Redakcja: Kraków, Grodzka 55.
 Administracja: Sławkowska 29.
 Dział Inzeraty: Poselska 15.
 Adres na telegramy: Naprzód Kraków.
 Telefon Redakcji: Nr. 396.
 Prenumerata wynosi miesięcznie:
 z odrywką 2 kor., bez odrywki 1 kor. 60 h.
 Prenumerata tygodniowa w Krakowie 40 hal.
 Zagranicą kwartalnie 7 mk., 10 fr.
 Za każdą zmianę adresu dopłaca się 40 hal.
 Konto osokowe Nr. 884.095.
 Numer pojedynczy 8 halerczy, poniedział-
 kowy i poświęcony 4 halercze.

NAPRZÓD

Organ polskiej partii socjalno-demokratycznej.

Wychodzi codziennie o godz. 7 1/2 rano, a w poniedziałki i dni poświęcone o godz. 10 rano.

Ogłoszenia (inzeraty)

konstują od miejsca wiersza jednosłupowego drobnym drukiem (petitem) za pierwszy raz po 20 halerczy, następny po 10 hal. — Nadesłane od miejsca wiersza drukiem petitowym po 40 hal. za każdy raz. Śluby, zaręczyny i nekrologi po 80 hal. od wiersza za każdy raz.
 Załączniki (prospekty i t. d.) przyjmuje się za cenę 2 kor. za 100 egzemplarzy dla samiejso-
 wych, a 1 kor. za 100 egzemplarzy dla miej-
 scowych prenumeratorów.

Reklamacje otwarte są wolne od opłaty po-
 szowej. — Redakcja rękopisów nie zwraca
 i bezimiennych listów nie uwzględnia.

Z DNIA.

Kraków, 13 października.

Rząd a reforma wyborcza.

Kiedy w demonstracjach ulicznych w Ber-
 nie morawskim lud roboczy domagał się
 prawa wyborczego do sejmiku, zraniała policja
 miejska około 70 osób, a rząd wysłał ka-
 walerię i piechotę przeciw robotnikom.

Wojsko zachowało się jak zawsze w takich
 razach, zwłaszcza zaś za rządów koberow-
 skich... To też oburzenie było powszechne i prze-
 jawiło się także w interpelacji p. Nowa-
 ka, który zażądał od namiestnika zarządzenia
 surowego śledztwa przeciw ekscedentom
 policyjnym i usprawiedliwienia się z powodu
 niewłaściwego użycia wojska przeciw spo-
 kojnym obywatelom.

W odpowiedzi na tę interpelację oświadczył
 namiestnik hr. Zierotin:

„Akcyja za zdobyciem powszechnego i ró-
 wnego prawa wyborczego prowadzi się obe-
 cnie na Morawach z nadzwyczajnym natę-
 żeniem. Władze rządowe nie przeszkadzały
 jej żadnymi środkami przemocy — o ile agi-
 tacja poruszała się w granicach legalnych —
 ponieważ rząd z zadowoleniem-by widział,
 że szerokie masy ludu uzyskały możliwość
 obrony swolch interesów przez własnych
 zastępców w sejmie. Nie zakazywano też
 ani agitacyjnych zgromadzeń, ani nie konfi-
 skowano gazet, omawiających nieraz bardzo
 ostro agitację wyborczą, tolerowano nawet
 z wielką cierpliwością pochody demonstra-
 cyjne“.

W dalszym ciągu twierdził hr. Zierotin,
 że dopuszczono się podczas tych demonstra-
 cji wykroczeń, które spowodowały wezwanie
 wojska. Namiestnik wyraża nadzieję, że wo-
 dzowie ruchu robotniczego będą mieli dość
 wpływu, aby wykroczenia te powściągnąć i
 zapowiada śledztwo w sprawie nadużyć i
 gwałtów policyjnych.

Z podkreślonych przez nas słów cesarskie-
 go namiestnika widać wyraźnie dwie rzec-
 zy: Oto najpierw rząd jest głęboko przeko-
 nany, że dzisiejsze prawo wyborcze
 nie daje szerokim masom ludu żadnego
 własnego zastępstwa w sejmie, a następnie
 widać obłądę rządu, który w takich
 razach nie robi nic, aby te ciężką —
 przez siebie uznaną — krzywdę usunąć.
 Zamiast poparcia żądań ludowych wobec
 klik sejmowych, ma rząd policję i wojsko
 przeciwko rzekomym „wykroczeniom“
 demonstracji robotniczych, mających zupeł-
 nie słuszne cele przed sobą.

Życzliwy frazes z jednej strony, a kułak
 policyjny z drugiej, — to maksyma rządów
 dra Koerbera, które doprowadzają powoli ale
 skutecznie całe państwo do najstraszniejszego
 zamętu.

Rząd ten udaje nagle zupełnie bezsilnego
 wobec reformy wyborczej, tak jakby nami-
 estnicy nie znaczyli wobec sejmów, albo
 jak gdyby dr Koerber nie miał tysiąca środ-
 ków w rękę na zaatakowanie pasożytów, ży-
 jących z przywileju i wyniszczających wszyst-
 kie narody i samo państwo!

Zamiast reform widzimy słodkie słówka i
 w razie potrzeby kawalerię z wyciągniętymi
 z pochew pałaszami...

Ale ruch demonstracyjny za reformą wy-
 borczą ogarnia jeden kraj za drugim i skła-
 da świadectwo, że klasa robotnicza nie myśli
 gnąć dalej w obrębie „królestw i krajów“
 bezczynnie. Siły dotąd ukryte zaczynają się
 wyzwalać, a jedno zjawisko niespodziewane
 może je ujawnić w jeszcze większej mierze.
 Wtedy trzeba będzie przez odsunąć frazesy
 koberberskich urzędników, a zdecydować się
 na męski czyn.

Protest „hołoty“.

„Lumpen“ — tak nazwał burmistrz miasta
 Wiednia dr Lueger na posiedzeniu sejmiku dolno-
 austriackiego z 5 b. m. zorganizowanych
 robotników wiedeńskich. „Lumpen“, zna-
 czy tyle, co „hołota“, a zarazem „draby, łaj-
 daki“. Co mogło spowodować wodza wiedeńskiej
 mafii antysemitkiej, że rzucił dziesiątkom tysięcy
 uczelnych robotników tę obelgę w twarz? Po-
 wiedział on dosłownie:

„To szczególnie: proszę się przyjrzeć w dniu
 1 Maja tym, którzy wędrują do Prateru; to, moi
 Panowie, sama hołota!“ (*lauter Lumpen!*)

Lueger znajduje się na szczycie potęgi. Dla
 połowy ludności Wiednia jest on bożyszczem.
 Umiał dokota siebie zorganizować bandę, którą
 związał ze sobą interesami; każdemu ze swej
 gwardyi dał jakąś posebę, jakiś dochód, powy-
 ciągał na widownię najobskurniejsze figury w
 rodzaju Bielowiaków, Axmanów, Prohasków itp.,
 egzystujące tych zer uzależnił od siebie i swo-
 jej władzy — i w ten sposób uzyskał zgryzę
 naganiaczy oddanych mu z całą bezwzględnością,
 wszelkimi siłami i wszelkimi środkami utrzymu-
 jących go u steru władzy, dla nich chlebobdajnej.

Oparty o tę mafję czuje się Lueger wszech-
 potężnym panem Wiednia i Dolnej Austrii: mu-
 sieli go uznać klerykali, rząd, nawet dwór —
 tylko jedni socjaliści uznać go nie chcą i
 zwalczają z całą zaciętością tego demagoga i jego
 panowania.

To go doprowadza do wściekłości: oto jedyni,
 którzy się przed nim nie ugięli, a są to prze-
 ciwnicy groźni. Mają oni za sobą dziś już po-
 łowę ludności wiedeńskiej, a jeżeli Lueger —
 mając w swem ręku cały maglitracki aparat wy-
 borczy — potrafił jeszcze dotąd szwindlami wy-
 borczymi „zwykleć“ tego wroga, to jednak wi-
 dzi on jasno, że to jest hydra, która jego dy-
 ktaturę w przyszłości obali może. Przy ostatnich
 wyborach wiedeńskich mieli socjaliści 95 tysięcy
 głosów, a rządząca partya Luegera 102 tysiące.
 Czuje on doskonale, że to jest achillesowa pięta
 jego świetności — i dlatego z całego serca nie-
 nawidzi socjalistów, których nieustannie rosąca
 potęga strachem go napędza.

Z głębi duszy, przepełnionej jadem nienawiści,
 wyrwała mu się ta obelga, którą rzucił na rze-
 sze zorganizowanego proletariatu Wiednia.

Obelga ta wywołała wśród mas robotników
 wiedeńskich huragan oburzenia. Na całym
 szeregu zgromadzeń ludowych dali oni Luegero-
 wi zasłużoną odpowiedź w najostrejszej formie.

Ale nie koniec na tem. W niedzielę 23 b. m.
 obchodzić będzie Lueger swoje 60-te urodziny.
 W dniu tym składać mu będzie hołd całe mie-

szeństwo Wiednia, wszystkie władze publiczne,
 wszystkie szkoły itd.

Miał to być kulminacyjny punkt w życiu Lue-
 gera, szczyt potęgi sławy i blasku. Ale właśnie
 w dniu tym ciężko przezeń obrażeni robotnicy
 wiedeńscy dadzą mu odpowiedź: wyrażą mu swą
 pogardę, zatrują mu ten dzień, który miał dlań
 być dniem chwały. Korowód z pochodniami za-
 mieni się w demonstrację przeciw solenizantowi,
 a szpalerów nie wlatwy zabrzmią, ale okrzyki
 pogardy i wstrętu.

Miara się przebrała. Lueger sam ją dopełnił
 i sam winien temu, że uroczysty dzień blasku
 zamieni się dlań w pręgierz hańby.

Atak Kuropatkin.

Powszechnem jest mniemanie, iż nagły za-
 miar Kuropatkiną przejścia do ofensywy —
 otrąbony przytem hucznie i przedwcześnie
 (już 2 b. m!) — został wymuszony na obec-
 nym *generalissimie* rosyjskim instrukcyami
 z Petersburga, dla których poparcia zje-
 chał do Mukdena Aleksiejew. Względy poli-
 tyczne — względ na opinię w Rosyi —
 wzburzoną ciągłem cofaniem się wojsk car-
 skich, miały rozprószyć wątpliwości Kuropat-
 kina... Co więcej Kuropatkin, jak już podkre-
 śliliśmy, posunął się w swej gorliwości do
 takiej niedyskrecyi, iż na tydzień przed roz-
 poczęciem kroków zaczepnych już poinformo-
 wał o tem... Oyamę. Podrzędna figurka za
 taką długojęzycznością podczas wojny na skrzy-
 piącym zawisłaby drzewie...

Obie armie nieprzyj. cielskie rozlokowane
 były w tak niewielkiem od siebie oddaleniu,
 że przy najniższem posunięciu się przeci-
 wnika, musiała rozgorzeć walka. W chwili
 obecnej koncentruje się ona pod Jantai i za-
 pewne, jak wszystkie dotychczasowe bitwy,
 potrwa parę dni. A rezultat? Jeżeli Japoń-
 czycy, jak dotychczas bywało, zwyciężą, bę-
 dzie to zwycięstwo oprócz swej strategicznej
 wagi, posiadało niezwykłą doniosłość moral-
 ną. Dotychczas Rosyianie po każdym ciosie
 japońskim, odrzucającym ich ku północy,
 twierdzili, że wykonali odwrót, przewidziany
 przez swój plan wojenny, na cofaniu się
 urbi et orbi, iż chce wyprzeć Japończyków i
 wybaczyć Port Artura... Pozbawił się wygo-
 dnego sofizmu o cofaniu się „dobrowol-
 nem“ — nawet wówczas, gdy na polu walki
 rosyjskie zostawały działa... A tymczasem,
 jakże nie podobną stać się może rzeczywistość
 do przechwałek rosyjskiego wodza!

Nie idylla z obozu rosyjskiego.

Podczas gdy urzędowe źródła rosyjskie dono-
 szą, iż wojsku, znajdującemu się w Mandżurii
 na niczem nie zbrywa, mniej optymistyczny ko-
 respondent „Russk. Słowa“ Niemirowicz-Danczen-
 ko kreśli następujący obraz ciężkich warunków,
 na które skazana jest armia rosyjska. A doda-
 my zaraz, że oprócz udręceń, którym zapobiedz
 nie sposób, są i takie, które wynikają z niedbal-
 stwa i kradzieży intendantury rosyjskiej.

Chciałbym — pisze Danczenko z pod Ajsian-
 dzanu — żebyście widzieli naszą armię, wtedy
 bez wszelkich wyjaśnień poznalibyście, ile ona

znosi, w jak trudnych warunkach walczy, speł-
 nia marsze uciążliwe, tuła się po fanzach bru-
 dnych, wstrętnych. A i to szczęście nieleża!...
 Nie łaska na całą zimną noc pod strumieniami
 deszczu powalić się w błocie i spać, lub sen u-
 dawać, bo znużony towarzyszył żołnierz śpi obok
 naprawdę. Nad rankiem to się odezwie, ale te-
 raz natura żąda tylko snu, za jakąbądź cenę,
 gdziekolwiek, na czemkolwiek.

Na podejżdzających oficerach prócz zachłapa-
 nej błotem koszuli (zastępczej w wojsku rosyj-
 skiem bluzę płócienną *red.*) z wypiętymi epole-
 tami i tysiąc le fatanych spodni, żadnej zwierz-
 chniej odzieży. Obawie... nietylko prości żołnierze
 bosi: u poruczników i kapitanów całe buty — to
 osobliwość! Widziałem jednego kawalerzystę. Pa-
 miętam go z Petersburga: elegant, który w sa-
 lonach dyktował prawa. Autorytet w kwestyi
 szuku... A tu — na nogach nie obuwie, lecz coś,
 co kiedyś na takie miano zasługiwało — powię-
 zane sznurkami, jakby jakieś sandały. Inny znów
 w chińskich pantoflach, inny rad i z kaloszy gu-
 mowych. Zresztą na siodło, to fraszka, ale pro-
 szę płochota — w błocisku po pas — tu już ka-
 put. A wszystko przytem wygłodzone niestycha-
 nie dopada gdzieś do bufetu — kotlety z mied-
 zupa od much gęsta — wszystko z nieprawdo-
 podobną szybkością zmieciono. Szklanki brudne.
 Gdzie tu się zastanawiać, czyje usta z nich piły!
 Byle tylko czemś zagłuszyć to straszne, nielito-
 ściwe, męczące pragnienie w czas upałów man-
 dżurekich. A powietrze, którem oddychamy w
 Ajsiandzanie! Powiecie może, że to drobnostka.
 Nie, przepraszam, takie rzeczy, które wpływają
 na stan zdrowia armii nie są dla mnie bagatelą.
 Dziesiątki tysięcy przeszły to równie, dziesiątki
 tysięcy tu się zatrzymały i w rezultacie za
 każdym oddechem wchłania się zarazę. Zmiany
 miejsc są tak szybkie, częstokroć tak nie cz ki-
 wane, że nie czas na żadne środki zapobiegaw-
 cze. Gdzie tu przekopywać rowy, spełniać wszy-
 stko, co przepisuje ta, lub owa instrukcja...

Z zaboru rosyjskiego.

Łódź, 10 października.

Nowe bóje z policją. — Zabicie rozlepiacza. — Z wię-
 zienia.

Nastroj antyrządowy u nas wzmagają i przeja-
 wia się w coraz to częstszych wypadkach bicia
 policji. W sobotę, 1 b. m. na Bałutach chciano
 zamknąć policja jakiś dom modlitwy. Żydzi zebrałi
 się kupą do 100 osób i stłokli policję tak, że
 pogotowie ratunkowe funkcjonowało coś około
 godziny.

Na Starem Mieście strażnik policyjny wymy-
 ślał przekupce i kazał jej iść na targ. Prze-
 kupka oponowała, wobec czego strażnik włożył
 jej w koszyk z owocami nęge z butem i poni-
 szył owoce. Obok stł. rzeźnik z kawalkiem
 mięsa posażnych rozmiarów. Zobą zyszy, co
 zrobił strażnik, uderzył go z całej siły mięsem
 w twarz.

W jakimś prywatnym domu na Bałutach po-
 stało nieporozumienie między biedakiem lokato-
 rem a kamienicznikiem. Robotnicy, powracający
 z fabryk, obili trochę kamienicznika, który posłał
 po policję. Przyszedł rewirowy i krzyknął do ro-
 botnika: „czego tu chcesz?“ Ten go pchnął w
 pierś pięścią tak, że policjant zatoczył się na
 ludzi, stojących dokoła. Robotnicy obrazili się,

Dr HENRYK GIERSZYŃSKI.

Emigracya i Skarb narodowy.

7) (Dokończenie).

Takie utożsamienie i uzależnienie Skarbu od
 sztabu Ligi narodowo-demokratycznej nie było
 w myśli ani pierwszego projektowanego Skarbu,
 ani licznych ofiarodawców. Dziś rzeczy tak sto-
 ją, że jeżeli sztabowi Ligi spodoba się przejść do
 pokrewnego sobie obozu stańczyków, to i Skarb
 narodowy za sobą pociągnie. W odpowiedzi na
 zarzuty w pismach krajowych narodowi demo-
 kraci powtarzają kilkakrotnie, że Skarb naro-
 dowy jest ich własnością, bo był zbierany wy-
 łącznie prawie przez Ligę narodową; Ej-że pa-
 nowie, to nie zgadza się z prawdą! Czyż nasi
 amerykańscy rodacy, którzy głównie Skarb za-
 silili, którzy od samego początku, to jest od r.
 1887 zbierali na Skarb i już w 1892 r. mieli
 u siebie, jak świadczy nr I. Sprawozdania, około
 11 tysięcy dolarów, w dzielił cokolwiek o Lidze
 narodowo-demokratycznej? Znamy także liczne
 wpływy z kraju od osób, które z Ligą nie nie
 mają wspólnego. Tak samo i z wychodźcami. Ofia-
 rodawcy dawali dla Polski na Skarb polski
 Wprawdzie, sztab Ligi narodowo-demokraty-

cznej twierdzi, że ona tylko interesy ogólnie pol-
 skie, a więc Polskę przedstawia. Ależ to pano-
 wie, twierdzenie graniczące z obłądkiem wielkości!
 W to, że narodowi demokraci przedstawiają sami
 jedni interesy ogólnie polskie, mogą uwierzyć tylko
 po zaślankach bardzo nieświadomi ludzkie.

Przytoczyliśmy wyżej zasady dawnego Towa-
 rzystwa demokratycznego po 1831 r. Zasady
 prawdziwie demokratycznego rządu narodowego
 z 1863 r. Czyż napuszeni Pigmeje dzisiejszej
 pseudo demokracji, którzy oświadczyli się prze-
 ciw zbyt szerokiej reformie prasowej, przeciw
 powszechnemu prawu głosowa-
 nia, za ograniczeniem sądów przy-
 stępnym mają jakie podobieństwo z demokra-
 tami z 1836 i 1863 r. Nie! Oni nazywają wy-
 żej przytoczone zasady przestarzałymi doktry-
 nami. Związawszy się sojuszem ze znanymi lo-
 kalami konserwatywnych stronnictw na emigracyi
 i umizgując się do takich-że lokajów w kraju,
 muszą z nimi w parze występować przeciw
 wszelkim reformom, będącym podstawą wszystkich
 ustrojów demokratycznych.

Nie chodzi tu jednak o krytykę bez celu dla
 przedstawienia kogoś w niekorzystnym świetle.
 Krytyka winna mieć cel pozytywny, to jest przez
 nią winno się dążyć do poprawy wadliwych sto-
 sunków w zarządach instytucjami narodowymi.

Instytucje te będą w get wać, a wkońcu upadną,
 jeżeli pozwoli się rządzić nimi przez kliki, które
 naprzód wciągnęły się do tych zarządów w liczbie
 jednego, lub dwóch członków, a z czasem dobie-
 rając się wyłącznie z pomiędzy siebie, zdołały
 je zupełnie opanować. Ba, uważają te instytucje
 jako swoją własność, a nie narodową, czego do-
 wodem konfiskata Skarbu narodowego przez Ligę
 pseudo demokratyczną. Byłby jedyny środek zre-
 formowania tych instytucji i „apobiegnięcia ich
 upadkowi, środek ten jest to odnowienie zarządów
 instytucyj przez wybory. Kto ma wziąć udział
 w wyborach? Kwestyę tę palącą, społeczeństwo
 polskie powinno przedyskutować i rozstrzygnąć
 w swolch organach.

O ile zmiana zarządów przez wybory łatwo
 dałaby się przeprowadzić w Ameryce, o tyle
 przedstawia trudności w Europie. Towarzystwo
 polskie zagraniczne z powodu wymarcia uczestni-
 ków powstania z 1863 r. przestały prawie istnieć

*) Szumnie ogłaszany w sprawozdaniach skarbo-
 wych Związek wychodźstwa w Europie składa się
 znowu z pp. Gasztowta, Korytki, Gałęzowskiego i kilku
 ich zauszników w Paryżu Oprócz nich z kilkunastu
 członków rozproszonych od Bałkanów do Loary, którzy
 żyją pojedynczo w rozmaitych krajach Europy i na
 tak zwane zjazdy dają pisemne upoważnienia przed-
 stawicielstwa rozmaitym zausznikom pp. Gasztowtów,
 Korytków i Gałęzowskich, bo nikogo innego w Pa-

lub istnieją na papierze*). Kto ma więc wybie-
 rać zarządy instytucyj polskich na wychodźstwie?

Tą kwestyą winna się zająć niezależna
 prasa polska tam, gdzie nie jest krepowana
 cenzurą.

Może tu ktoś zauważyć, że ani prasa, ani
 społeczeństwo polskie w góle niema władzy wy-
 konawczej, któraby zmusiła kliki do wypuszcze-
 nia steru, opanowanych przez siebie instytucyj.
 Bardzo słuszna uwaga! Jeżeli klika nie ustąpi
 głosu narodu *vox populi*, to przynajmniej otwo-
 rzą się biednemu narodowi oczy i nie będzie za-
 sypiał w przekonaniu, że „Instytucje narodowe“
 za niego pracują i myślą o jego przyszłości, bo
 dowie się w tychże instytucyach są rękami, że
 w takich warunkach dalej zasypiać mu nie wolno.
 Nie wolno, pod karą zagłady i upadku tak, jak
 upadają „Instytucje emigracyjne“, założone nie-
 gdyż przez prawdziwych demokratów, a dziś
 śledziska protekcyj, nepotyzmu, prywatnych in-
 teresów klik, powstałych z dobru zarządów, a nie
 z wyboru przez powszechne głosowanie obywateli.
 Nie łudźmy się i nie zasypiajmy.

ryzu nie znają. Że tak jest, mam na to dowody i ży-
 jącego świadka, poważnego obywatela Kluczyńskiego,
 inżyniera w Genewie, z którym razem byłem w 1901
 r. delegatem polskiego Towarzystwa genewskiego.

że pan rewizory pcha się na nich i zaczęli go popychać z rąk do rąk, a w końcu walił pięściami. Zbiegła się policja, zaczęto na nią cisnąć kamieniami, drzewem i t. p., dopóki nie pouciekała. Ciężko raniono przytem pomocnika przystawa Patkowskiego.

Dnia 30 września wieczorem stróż z fabryki Szajblera spostrzegł na Fafendorfie (ulica fabryczna) dwóch ludzi, z których jeden rozlepił jakieś odezwę. Poblęgl więc za nimi, chcąc ich zatrzymać, przytem wywiązała się bójka i rozleplacze uciekli. Stróż pogonił za nimi i przy pomocy świstawki i trąbki zaalarmował szpiclów, policję i stróżów. W końcu schwymano obydwoh. Gdy jeden z nich wydarł się, policja i stróż, zaopatrzeni od dwóch tygodni w rewolwery, zaczęli strzelać. Jeden z rozleplaczy padł raniony, drugiemu udało się uciec. Raniony po kilku dniach umarł. Drugiego z rozleplaczy złapano po trzech dniach. Siedział obecnie w więzieniu. Rozleplali podobno odezwę socjal demokracji.

Z więźniami w aresztach policyjnych (cyrkulowych) obchodzą się strasznie. Przywiązują ludzi do ławek i kozacy biją ich tak, że delikwenci tracą przytomność. R.

Ksiądz fałszerzem wyborczym.

W sprawie wniesionej w sejmie interpelacji o popełnionych w Gorlicach fałszerstwach wyborczych przez inspektora szkolnego ks. Dutkiewicza, otrzymujemy z Gorlic następujące bliższe szczegóły: Do rady szkolnej okręgowej w Gorlicach miał się odbyć w dniu 26 września podczas okręgowej konferencji nauczycielskiej wybór reprezentanta zawodu nauczycielskiego. Kandydatów było dwóch: dotychczasowy „reprezentant” nauczycielstwa, zausznik ks. Dutkiewicz, niemy członek rady szkolnej p. Stanisław Dobrowolski i katecheta przy żeńskiej szkole wydziałowy ks. Br. Świeykowski, wysunięty przez ogół nauczycielstwa dlatego, że nauczycielstwu znanem było wrogie usposobienie dla siebie obu tych księży. Spodziewano się więc, że ks. Świeykowski będzie bronił interesów nauczycielstwa, chociaż jest zagorzałym konserwatystą.

Ks. Świeykowskiego postanowił ks. inspektor Dutkiewicz utracić za każdą cenę, chwycił się więc następujących sposobów, wziętych żywcem z arsenału „galicyjskich wyborów”. W pierwszym głosowaniu na 88 głosujących ks. Świeykowski otrzymał 70 głosów i wprost przynależającą większością został wybrany. Już podczas skrutynium ks. Dutkiewicz, widząc, co się święci, starał się uszczuplić nieco głosów ks. Świeykowskemu, wydzierając kilkakrotnie kartki wyborcze z rąk skrutatorki panny Winkler, sam osobiście odczytywał nazwisko „Dobrowolski” zamiast napisanego na kartce nazwiska „ks. Świeykowskiego”. Za każdym jednak razem panna Winkler, dyrektorka tutejszej szkoły ludowej żeńskiej, demaskowała fałszerza wyborczego, mówiąc wobec całego zgromadzenia: „propraszam, jest napisane ks. Świeykowski”. Gdy w ten sposób nie można było dojść do celu, ks. Dutkiewicz poradził sobie w inny sposób. Oto po prostu unieważnił cały akt wyborczy pod pozorem, iż uprawnionych do głosowania było tylko 85, głosowało zaś 88, a mianowicie 3 nauczycieli młodszych, nie posiadających egzaminu kwalifikacyjnego, którzy zatem nie mieli jeszcze prawa wyborczego. Taki gwałt może wejść do „kwiatków wyborczych” nawet w Galicyi. W każdym innym wypadku unieważnienie wyborów w takich warunkach byłoby niemożliwością. Ksiądz Świeykowski otrzymał 70 głosów, kontrkandydat tylko 17.

Po unieważnieniu pierwszego wyniku głosowania ks. Dutkiewicz zarządził wybór ponowny.

Tym razem odbierał sam kartki wyborcze i w tej chwili przy odbiorze je otwierał, chcąc się dowiedzieć, na kogo dany nauczyciel głosuje, przytem wyrażał mu swoje niezadowolenie w razie głosowania na ks. Świeykowskiego. Gdy tenże zaprotestował przeciwko takiemu pogwałceniu swobody głosowania, ks. Dutkiewicz ofuknął go słowami: „masz mi się ksiądz do wyboru nie mieszać”. Po takim powiedzeniu ks. Świeykowski zgromadzenie opuścił.

Tymczasem ks. Dutkiewicz widząc, iż mimo jego i jego naganaczy agitacji p. Dobrowolski gotów powtórnie upaść, wezwał skrutatorkę p. Winkler i polecił, aby przy skrutynium odczytywała z kartek nazwisko „Dobrowolski”, chociaż była to napisane nazwisko „Świeykowski”. Do wypełnienia takiej zbrodni p. Winkler namówić się nie dała, mimo natarczywych nalegań ks. Dutkiewicza: „Tak pani musi robić, bo ja tak chcę, tego sobie życzę”. Wówczas p. Winkler szarpała się obowiązków skrutatorki, a w jej miejsce powołał ks. Dutkiewicz innego skrutatora. Teraz już był panem sytuacji. Nazwiska z kartek sam odczytywał wedle upodobania, dając niezwykłą lekce znajomości abecadła, jak przystało na inspektora szkolnego. W tej interpretacji alfabetu nazwisko „Świeykowski” zmieniało się w ustach tego czarodzieja wyborczego na „Dobrowolski”. Odczytane kartki chował czem prędzej do swej sutanny, aby już więcej światła dziennego nie zobaczyły i nie uległy przypadkiem kontroli. W ten sposób w drugim głosowaniu p. Dobrowolski otrzymał głosów 50 i został uznany za wybranego. Dla zachowania pozorów przyzwolności otrzymał ks. Świeykowski tym razem z łaski ks. Dutkiewicza głosów 35. Byłby i tych nie uzyskał, gdyby ks. Dutkiewicz był wytrwał do końca w tak „dokładnym” odczytywaniu kartek wyborczych. Charakterystycznym jest dalej, iż nauczyciele, nie mający prawa głosowania, tym razem głosowali i ks. Dutkiewicz uznał mimo to wybory za ważne. Dla całości dodać należy, iż ks. Dutkiewicz jednemu z nauczycieli, którego podejrzewał o agitację za ks. Świeykowskim, zagroził wobec wszystkich zgromadzonych, że go do 24 godzin przeniesie z Gorlic.

Bezczelne zachowanie się ks. Dutkiewicza wywołało wśród nauczycielstwa i w całym mieście ogromne opurzenie.

Tow. Tadeusz Tokarski wniósł do prokuratury państwa w Jasle z powodu tych nadużyć doniesienie karne przeciw ks. Dutkiewiczowi. Doniesienie to odstąpiła prokuratura powiatowemu sądowi w Gorlicach, celem przeprowadzenia śledztwa, które się już rozpoczęło. Spodziewamy się, że wkrótce obaczymy ewangeliczną czystość tego „duszpasterza” w świetle czystym, nieklamaniem...

Nadużycia starosty.

Starosta ropczycki i autonomia gminna.

Znany z wniesionych w sejmie interpelacji postów Stapińskiego i Kremy fakt bezprawnego zawieszenia w urzędowaniu zastępcy burmistrza w Dębicy i samowolnego powołania na zastępcę wiceburmistrza jednego z asesorów przez starostę ropczyckiego Jagoszewskiego, jest jedynie epilogiem długiej kampanii tego pana, nader obfitej w gwałcenie ustaw, przeciw radzie gminnej w Dębicy. Autokratyczne popędy tego przedstawiciela centralnego rządu od początku jego starościńskiej kariery wprowadzały go w konflikt z autonomią gmin wiejskich jego powiatu. Zamanie ustaw najdalej posunął jednak p. Jagoszewski w obecnej walce z autonomią rady gminnej w Dębicy. Wbrew ustawie, pozwalającej staroście zabierać głos na zebraniach gminnych

tylko w razie przekroczenia przez radę jej zakresu działania, starosta Jagoszewski przemawiał zawsze, kiedy mu się podobało. Skoro przewodniczącemu tego było zawiele i odebrał mu głos, starosta rozwiązał bezprawnie posiedzenie.

Msząc się odtąd zapamiętałe na gminie, zakazał bez powodu odbycia jarmarku, a kiedy namieślnictwo w drodze rekursu zezwoliło na otwarcie jarmarku, p. Jagoszewski przetrzymał rozkaz i ogłosił go dopiero w terminie jarmarku, wskutek czego ten nie odbył się, ze stratą gminy. Za wszelką cenę postanowił usunąć z urzędu niemieckiego dra Fischlera, który jako wiceburmistrz zastępował naczelnika gminy; skoro więc wybór burmistrza dwukrotnie nie doszedł do skutku, Jagoszewski nie mogąc się doczekać ustąpienia dra Fischlera, zawiesił go w urzędowaniu, wbrew ustawie orzekającej, że nastąpić to tylko może na wniosek wydziału powiatowego w razie udowodnienia jakiegokolwiek przekroczenia. Żadnego jednak śledztwa wydział powiatowy zawieszonemu wiceburmistrzowi nie wytoczył.

Szczytem łamania ustaw przez Jagoszewskiego było mianowanie zastępcą burmistrza jednego z asesorów, z pominięciem wybranego przez radę gminną zastępcy wiceburmistrza. Ponieważ sprawujący obecnie urząd naczelnika gminy został nieprawnie powołany, więc też wszelkie przez niego zwolone posiedzenia rady i uchwały na nich powzięte są nieważne. Od lipca panuje zatem w Dębicy formalne „ex lex” i gmina ponosi stąd znaczne szkody.

Tolerowanie przez władze powołane do czuwania nad ustawami i funkcyjaryuszami, na stanowisku starosty człowieka, wprowadzającego zamęt w funkcje gminy, tem bardziej jest niepojętem, że na Jagoszewskim ciążyą takie zarzuty, jak przekupstwo, pijaństwo i nadużycie władzy. Zarzuty udowodnione sądownie lub podniesione publicznie, a nieodparte. Dnia 17 b. m. odbędzie się znowu w Rzeszowie rozprawa karna przeciw niemu o pobicie.

Przeгляд społeczny.

Wygrany strejk drukarzy w Drohobyczu.

Jak przed paru dniami donosiliśmy, właściciel drukarni w Drohobyczu po raz drugi przyrzekł deputacyi robotniczej zaprowadzenie placu cenil kowych. Stało się atoli tak, jak robotnicy przewidywali; p. Żupnik danego już po raz drugi słowa honoru nie dotrzymał. Mianowicie przy wypłacie podwyższył p. Żupnik tylko kilku robotnikom płace, do plac wskazanych w cenniku drukarskim, reszcie zaś plac podwyższyć nie chciał, twierdząc, że im się to nie należy. Robotnicy widząc w tem ponowny wybieg p. Żupnika wysłali do niego list, podpisany przez cały personal drukarni, z żądaniem natychmiastowego podwyższenia płacy wszystkim, w przeciwnym razie grożąc mu strejkami.

P. Żupnik przeczytawszy list odgrażał się, iż robotnicy mogą sobie strejkować, a on znajdzie sobie innych, plac zaś na przekór wszystkim nie podwyższy.

W odpowiedzi na to robotnicy porzucili pracę rozpoczynając strejk. Strejk trwał tylko przez 2 godziny, gdyż p. Żupnik widząc solidarne postępowanie robotników natychmiast strejk załagodził. Strejk ten powinien być nauką dla p. Żupnika, by w przyszłości nie ukracał słusznych praw należących się robotnikom, gdyż ci raz się zorganizowali, nie pozwolą sobie odebrać praw ciężko zdobytych.

Koniec strejku w Marsylii. Zatarg pomiędzy kapitałem a pracą, wywołany w Marsylii bezprawnymi aroszczeniami wielkich towarzystw okrętowych, można już uważać za skończony. Ruch pocztowy między Francją

a Tunisem został przywrócony, znaczna część statków handlowych wypłynęła już na morze. Przed podjęciem pracy marynarze odbyli zgromadzenie, na którym uchwalili żądanie prawnego uregulowania pracy na okrętach, przeciążenie bowiem jest główną przyczyną nieszczęść, które co roku pochłaniają na morzu setki ofiar. Brak wszelkiej reglamentacji jest również nieustającym powodem ciągłych strejków. Rezolucya oświadczyła wreszcie Pelletanowi zupełne zaufanie marynarzy.

Straty materialne, które Marsylia poniosła przez czterdziesto-dniowy zastój w pracy, oceniane są na osmdziesiąt milionów franków, z czego na marynarzy samych łącznie z oficerami wypada około 1,450.000 fr. Dokowcy tracili dziennie 25.000 fr., robotnicy wszelkiego rodzaju, którzy przez zatarg portowy pozbawieni byli pracy — 120.000 franków. Dzienna subwencya sterników wynosiła 45 tysięcy franków.

SEJM.

(Telefonem).

Lwów, 13 października. Na dzisiejszem posiedzeniu sejmu odczytano szereg petycji, wniosków i interpelacji, wśród nich wnioski: Bojki o zaprowadzenie przymusowej asekuracji od ognia, Stapińskiego o wezwanie rządu do usunięcia starosty Michałowskiego i komisarza Kaliniewicza od przeprowadzania wyborów uzupełniających w powiecie jasielskim; oraz posła Rapoporta, Fruchtmana, Koliszera i Löwensteina w sprawie powołania do rady szkolnej krajowej reprezentanta ludności wyznania mojżeszowego; Interpelacje: Kremy w sprawie niewłaściwego postępowania prokuratury państwa w Tarnowie w śledztwie przeciw Szajdekowi, b. sekretarzowi gminnemu w Sędziszowie i Stapińskiego w sprawie niewydania przez starostę Nowosieleckiego w Krośnie paszportu Janowi Filipowiczowi, wiertaczowi z Borysławia.

Następnie znowu bez dyskusji odesłano w „pierwszem czytaniu” szereg wniosków do różnych komisji.

Kłeska posuchy.

W dyskusji szczegółowej nad sprawozdaniem komisji budżetowej o przedłożeniu wydziału krajowego w sprawie klęsk elementarnych, wyrządzonych posuchą w r. 1904, uchwalono po krótkiej dyskusji wniosek drugi komisji o udzielenie wydziałowi krajowemu upoważnienia do przyjęcia imieniem kraju poręki do wysokości 1,000.000 K za spłaty pożyczek, zaciągniętych przez powiaty i gminy na zapomogi dla rolników.

Dalsze wnioski komisji uchwalono bez dyskusji.

Przy wniosku IV b), zawierającym wezwanie do rządu o udzielenie dla ludności soli bydłowej, uchwalono poprawkę posła Kremy, aby sól ta była rozdana już z dniem 1 listopada b. r., oraz poprawkę Skołyżewskiego, aby wezwać rząd do udzielania surowicy solnej.

W załatwieniu petycji komitetu krakowskiego Towarzystwa rolniczego uchwalili sejm na wniosek komisji kolejowej wezwać rząd, aby poczynił jeszcze dalsze ulgi taryfowe, zwłaszcza dla ziemniaków dla zachodnich powiatów kraju, dotkniętych tegoroczną posuchą.

Koleje lokalne.

Posel Struszkiewicz referował wniosek komisji kolejowej o udzielenie projektowanej kolei lokalnej Tarnów-Saczeln gwarancji krajowej w

SERGIUSZ STEPNIAK.

ANDRZEJ KOZUCHOW.

Za pomocą miotły telegraficznie uwiadomił swego niespokojnego sąsiada z górnego piętra o swem niezadowoleniu.

— A — przemówił Andrzej — to pan Korniszon. Biedaczek chce spać, nic go zupełnie nie obchodzi sprawa rewolucji rosyjskiej!

Aby jednak wyrazić chęć przeproszenia, Andrzej na chwilę zatrzymał się, nie ruszając się z miejsca, dopóki stukanie nie ustało. Snać nie miał ochoty, a ponieważ wiedział, że spokojnie na jednym miejscu nie potrafi usiedzieć w pokoju, postanowił skorzystać z pięknej wiosennej nocy i wyjść na przechadzkę. Zgasił lampę, zamknął drzwi i według zwyczaju położył klucz pod chodnik przed drzwiami.

ROZDZIAŁ II.

W samotności.

Andrzej, znając dobrze rozkład domu, zbiegł z ciemnych schodów i wyszedł na ulicę. Noc była jasna, cicha, na niebie świecił księżyc w pełni. Przeszedł swoją wąską uliczkę i zwróciwszy na lewo, znalazł się na malutkim skwerze, na którym wznosiło się wysoko kilka olbrzymich wiązów; opowiadają, że pod nimi lubiał przebywać Jan Jakób Rousseau. Idąc dalej w tym kierunku, po kilku chwila-

lach ujrzał się Andrzej na otwartej płaszczynie, naprzeciw ogrodu botanicznego, edrznającego się ostro swoimi złoconymi sztachetami na ciemnym tle egzotycznych roślin. Lekki wiaterek niósł chłód ze sobą. Napawając się aromatem ożywczych noc, Andrzej czuł się jakby odmłodzonym. Owładnęło nim dziwne uczucie radości: cieszył się z otaczającej go przyrody, z własnego spokoju ducha, ze swego zdrowia fizycznego i siły, wlewającej w jego członki elastyczność. Pragnął iść gdzieś, iść — ale dokąd?

Uspione miasto, ze swoimi szeregami gmachów przemysłowych, rozkosznych hoteli, ciągnęło się wzdłuż brzegów Rony, na lewo od Andrzeja. Lubiał ten bystry potok z jego niebiesko-zielonemi lub jak skrzydło krucze czar-nemi, pieniącymi się falami, gwałtownie toczącymi się wśród skalistych brzegów. W gorące dni słoneczne stawał cadem godzinami i wpatrywał się w czarodziejską grę światła na ruszającym się mozaikowem dnie rzeki, przeglądającym z poza ciemnych kęp wodorostów. Aby tam dostać się, trzeba było przejść wśród wszystkich tych gmachów — tego gniazda prozaicznych, samolubnych tłumów, w śnie pograżonych po całodziennem kręceniu się. W noc taką byli mu wstętni, skierował więc swe kroki w stronę przeciwną, w dół jeziora. Ulubione miejsce przechadzek mieszkańców wraz z rodzinami było teraz pograżone w zupełnej ciszy. Niczyje kroki, żaden dokuczliwy hałas, nie przerywały majestatycznego spokoju nocy. Jezioro było spokojne, a rytmiczny plusk jego fal jakąś bezwładnością otoczył Andrzeja, nie

odganiając jednak świetlanych obrazów, tłumnie cisnących się do wzruszonej duszy.

Odstaniała się przed nim nowa stronica życia. Za kilka dni będzie stąd o tysiące wiorst, w kraju, w zupełnie innem otoczeniu, wśród zupełnie innych stosunków. Ile zmian od tego czasu, kiedy opuścił Petersburg! Zaledwie kilku starych towarzyszyw pozostała w organizacji. Dwoh tylko z nich przebywało obecnie w stolicy. Wszyscy inni byli to ludzie nowi, pozyskani w czasie jego nieobecności.

Czy da sobie z nimi radę, czy potrafią pracować wspólnie, bez ciągłych sporów? Nic to! Wierzył silnie w swoją zdolność przystosowywania się do danych warunków. Dawniejszymi czasy ogromnie lubiał iść w zupełnie obce miasta, gdzie wszyscy i wszystko było mu nowem. Czuł, że odradza się w nim dawne pragnienie walki i niebezpieczeństw i tej zimnej odwagi, właściwej ludziom, których porażka czyni jeszcze zacietyszymi i zapamiętańszymi.

Szyderczy uśmiech przebiegł mu przez usta na myśl o przechwałkach policyi, o których wspominał Jerzy. Głupcy! Myśla, że wszystko zbliża się do końca, podczas gdy teraz dopiero zaczyna się właściwa robotka! Znał z opinii najwybitniejszych z nowych członków organizacji; z niektórymi z nich spotykał się jeszcze na tajnych zebraniach stowarzyszeń studenckich; od tego czasu stali się pewnie dojrzałymi młodzieńcami. Jak to dobrze, że los złączył go z takimi ludźmi! W ostatnich czasach męczyła Andrzeja myśl, że długi pobyt za granicą porwać mógł te

silne węzły, które go łączyły z bliskimi sobie ludźmi w kraju. W tej chwili czuł, że te braterskie węzły tak samo silne, jak przedtem. Głęboka sympatya, płynąca z listu towarzyszyw, znalazła w sercu jego gorący oddźwięk. Jak można było obawiać się kłótni i nieporozumień z ludźmi, którzy tak stawali się o to, aby ochronić człowieka, więźności z nich zupełnie obcego, podczas gdy oni sami byli w ogniu! Ani chwili nie pozostała w nim myśl, że zasługuje na takie troski. Wprawdzie jeszcze młody, lecz wczesne wstąpienie w życie i siła przeżytych wrażeń, robiły z niego człowieka o dziesięć lat starszego.

W dwudziestym siódmym roku był już człowiekiem doświadczonym, który się dawno wyzblił wszelkich złudzeń Troška towarzyszyw nie wywołała w nim zarozumiałości. Oni w swej szlachetności wprost nie cenili swych darów. Przyjmował je jak dobrą zapowiedź, z wdzięcznością i czystą, jasną radością. To skąpa własność, na której wzniesie się ich kościół, i bramy piekielne nie przemogą go! Zwolnił kroku i dopiero teraz poznał, że jest daleko poza miastem. Zachodzący księżyc rzucał mu światło wprost w oczy; droga zwracała się na prawo, stopniowo podnosząc się w górę. Dojrzał wąskie przejście między kamiennymi ścianami dwu winnic. Prowadziło ono widocznie w jakimś niezamieszkałym miejscu, gdyż drogę kamienistą zarosła już trawa.

(Dalszy ciąg nastąpi.)

kwocie 2 milionów koron pod warunkiem, że kapitał zakładowy 3.400.000 K nie będzie przekroczył, że na kapitał ten skarbnik państwa udzielił sumy 900.000 K, zaś miejscowi interesenci sumy 500.000 K. W dyskusji nad tem sprawozdaniem poseł **Koliszer** krytykował ostro niezłagalność rządu, z jaką ten traktuje Galicję w dziedzinie spraw kolejowych.

Poseł **Bojko** domagał się, aby wykupno gruntów dla tej kolei przeprowadzał wydział krajowy, a nie rząd.

Poseł **Męclński** polecał życzliwości rządu, Koła polskiego i wydziału krajowego budowę tej kolei.

Po przemówieniu członka wydziału krajowego **Dąbskiego** wnioski komisyj uchwalono.

Na wniosek komisji kolejowej uchwalili sejm upoważnić wydział krajowy do podwyższenia gwarancji kraju dla kolei lokalnej Lwów-Podhajce z kwoty 2.100.000 K na 2.150.000 K.

Podwyższenie plac urzędniczy szpitalnym.

Na wniosek komisji budżetowej podwyższyli sejm place urzędników administracyjnych szpitala powszechnego we Lwowie, szpitala św. Łazarza w Krakowie i zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie. Obecnie pobierać będą rządcy szpitala powszechnego we Lwowie oraz szpitala św. Łazarza w Krakowie po 2.600 K rocznie, oficyali 2.200 K, pisarze 1.320 K, dozorczy domu 1.320 K, aplikanci 1.100 K, zaś rządcą w zakładzie dla obłąkanych w Kulparkowie 2.520 K rocznie, oficyal 2.220 K, pisarz 1.260 K.

Następne posiedzenie jutro o godzinie 10 rano.

Józef Scheu

Dnia 12 b. m. zmarł w Wiedniu w 64 roku życia **tew. Józef Scheu**, słynny kompozytor, dyrektor wiedeńskiego Związku robotniczych stowarzyszeń śpiewackich. Skomponował on melodyę do „Pieśni pracy“ i do wielu innych pieśni socjalistycznych, między innymi do hasła krakowskiego Chóru robotniczego. Przed 30 laty był on jednym z przywódców austriackiej socjalnej demokracji. Zmarł na zapalenie ślepej kiszki. Cześć jego pamięci!

(Obszerniejszy życiorys zmarłego zamieścimy w numerze niedzielnym. *Red.*)

KRONIKA.

Zgnilizna moralna. Podaliśmy wczoraj krótką wiadomość o aresztowaniu we Lwowie spółki, utrzymującej dom rozpusty dla panów i pań z „wyższego towarzystwa“. Dzienniki lwowskie zamieszczają o tej sprawie następujące bliźsze szczegóły: W Rynku, w śródmieściu, pod okiem niemal policyi, odbywał się już od dłuższego czasu handel żywym towarem, prowadzony i zorganizowany ze sprytem i fachowem pod tym względem doświadczeniem. Szajka stręczycieli i handlarzy żywego towaru obrabia sobie lokal w Rynku pod l. 43, zamieszkiwany przez Katarzynę Maciszkową, która przed laty 12 porzuciła męża swego, portyera hotelowego, pod tym pozorem, iż ciągnął zyski z jej urody. Pani ta po opuszczeniu męża, znalazła godnego jego zastępcę w osobie stręczyciela, handlarza wszystkim i faktora do wszystkiego, niejakiemu Z. Hauerstocka. Dobrana ta para zarzucała sieci swe w sferach inteligencji, a umiejąc wykorystać chęć życia nad stan zdołała w nie wciągnąć kobiety z lepszych sfer i zaangażować tak dalece, iż nie tylko straciły honor, lecz rozpoczęły dla marnego zysku handel przyjaciółkami, kuzynkami i niewinną dżiwką. Szajka zorganizowana wzorowo, utrudniała dostęp do zresztą publicznego lokalu, urządzonego w domu Maciszkowej, a każdy z klientów tej szajki musiał złożyć po przednio oficjalne wizyty w trzech innych, na posór przyswojonych domach, zanim dostał się do sedna rozpusty. Sprzedawały tam cześć i honor swój mężatki; ile kosztowała utrata honoru dojrzałej panny, mężatki lub jej przyjaciółki sprzedanej, dowiemy się niedługo z rozprawy karnej; wiemy zaś, że dżiwką niżej lat 13, kupowano za cenę 400 K. Szczegółową taryfę pod tym względem zestawilo już śledztwo policyjne.

Przy rewizji znaleziono prócz bardzo obszernej korespondencji, rozmaite notatki, a między innymi spis, obejmujący poważną ilość nazwisk kobiet, z adresami ich pomieszkania, dom, pochodzących z najrozmaitszych sfer społecznych, bo nie tylko z półświatka, ale także kobiet z „towarzystwa“, na których nazwiska nie padał dotychczas ani cień podejrzenia.

W śledztwie wyszły ponadto na jaw szczegóły tego rodzaju: Jedna ze stałych klientek Maciszkowej pani Paulina Kołodziej, przyjaciółka jednego ze znanych lekarzy lwowskich, odczuwająca wieczny brak pieniędzy, sprzedała za 100 K właścicielom tej nory rozpusty swą młodszą siostrzyczkę, której uroda stanowiła miłą dla atrakcyjną dla uprzywilejowanych gości.

W śledztwie przesłuchano bardzo wiele osób, aresztowano zaś już cztery osoby, to jest: Maciszkową, Z. Hauerstocka, Paulinę Kołodziej i Jagiego agenta B.

Skandal ten, o którym doniesiono listem anonimowym prokuratorcy państwa, wywołał we Lwo-

wie sensację równą tego rodzaju procesom z dawnych lat, jak rozprawa karna „pani Weissowej“, która operowała w ulicy Ormiańskiej, obrabując sobie lokal naprzeciw ówczesnego seminarium nauczycielskiego żeńskiego, lub „Mamy Wienno“, sprzedającej własne swe córki, podlotki, w jednym z domów przy placu Bernardyńskim.

Zarząd „Chóru robotniczego“ w Krakowie podaje do wiadomości członków i Towarzyszy, pragnących wziąć udział w śpiewie, że próby „Chóru“ rozpoczną się regularnie począwszy od piątku dnia 14 b. m. i będą się nadal odbywały w każdy poniedziałek i piątek o godzinie 7^{1/2} wieczór w lokalu Związku stow. robotn., Mały Rynek 6. Przy tej sposobności zarząd „Chóru“ zwraca się do zarządów wszystkich bratnich organizacji, aby nakłaniały członków swoich do licznego wplisywania się do „Chóru“. W ten sposób tylko możemy nadal spełnić obowiązek partyjny, utrzymując stowarzyszenie śpiewackie przy pełnym życiu. Wpisy i wkładki do stowarzyszenia przyjmuje się w czasie prób. Pierwsza próba odbędzie się dziś (w piątek) o godz. 7^{1/2} wieczór.

Kuznica hakatystyczna. „Ostmarkverein“ wydał znów odezwę do „narodowo-usposobionych“ Niemców, w której niebezpieczeństwo, grożące od „nawały polskiej“ porównane zostało z walką Prus o otrząśnięcie się z pod dyktatury Napoleona!

Nowy dowód, do jakiego waryackiego bezwstydu doprowadza rozpętany szowinizm!

Zabójstwo konsula tureckiego. W Noworosyjsku, jak donosi rosyjska agencja telegraficzna, znaleziono zwłoki konsula tureckiego Hudby-beya z raną postrzałową w głowę. Sądono pierwotnie, że popełnił samobójstwo. Rezultatem dalszych dochodzeń jednak było przyznanie się architekta Karlińskiego, w którego pomieszkaniu znaleziono zwłoki zabitego, że on zamordował konsula w rozdrażnieniu.

ZAWIADOMIENIA.

— Repertuar teatru miejskiego w Krakowie. Sobota: „Bohaterowie“, komedia w 3 aktach Bernarda Shaw, przekład Rakowskiego (nowość). Niedziela: „Ach to Zakopane“, krotkochwila w 3 aktach, przerobił A. Walewski.

— Repertuar teatru ludowego w Krakowie. Sobota: „Skapany świat“ Orkana.

Gabrielski kupuje, sprzedaje i najmuje — fortepiany, pianina, harmonie i planole — krajowe i zagraniczne — nowe i przegrane — za gotówkę i na spłaty — bez zaliczki.

Wojna rosyjsko-japońska.

Bitwa pod Jantaj.

Tokio, 13 października. Sprawozdanie marszałka Oyamy donosi: Oddział rosyjski, złożony z brygady piechoty, 2000 konnicy z 2 działami, o 40 mil na wschód od Liaojanu przeciął nasze połączenie pomiędzy Sihojanem a Pensiku. Połączenia ta przywrócił nasz oddział po 12-godzinnej walce ze znacznymi siłami nieprzyjacielskimi, po której zajął napowrót stanowiska w Pensiku. Odebraliśmy wszystkie nasze stanowiska. Na całym froncie toczy się bój.

Tokio, 13 października. (Reuter). Według nadeszłych do wczoraj przed południem wiadomości urzędowych, prawe skrzydło japońskie trzyma się dzielnie na swoim stanowisku koło Pensiku nad rzeką Taitsei. Generał Oku, stojący na lewym skrzydle całej siły zbrojnej, donosi, że jego prawe skrzydło razem z lewym skrzydłem generała Nodzu atakowało Rosyan koło Wulitajtsu, 4 mile na północ od kopalń Jantaj, jednakże aż do późnej nocy nie mogło ich wyprzeć z zajętych stanowisk. Centrum armii generała Oku wypędziło Rosyan z pozycji zajętej przez nich w niedzielę koło Tatungszan. Lewe skrzydło generała Oku zaatakowało następnie nieprzyjaciela koło Hsibianszatun i posunęło się do Hocziatun.

Tokio, 13 października. *Marszałek* Ojama telegrafuje pod datą wczorajszą, że operacje biorą korzystny przebieg.

Tokio, 13 października. (Reuter). Ogłoszono tu urzędowy telegram z placu boju według którego rosyjski oddział, który przekroczył rzekę Taitsei i znajduje się w odległości 56 kilometrów na wschód od Liaojanu został przez Japończyków odcięty.

Kłeska rosyjska.

Tokio, 14 października. 13 b. m. godzina 1 popołudniu. Nie urzędowe i dotychczas nie potwierdzone jeszcze wiadomości donoszą, że Rosyjanie znajdują się na całym froncie w odwrocie; dalej, że oddział rosyjski, który walczył z japońskiem prawym skrzydłem koło Pensiku, najprawdopodobniej jest odcięty i stracił 8 dział.

Petersburg, 14 października. (Oficjalnie). Generał Kuropatkin telegrafuje do cara z dnia 12 b. m. (środa).

W nocy ubiegłej i dziś (środa) toczyła armia mandżurska gwałtowną walkę. Naszym głównym zadaniem było utrzymanie straży przednich na naszych pozycjach głównych. Na prawym skrzydle utrzymała się straż przednia na swych pozycjach i cofnęła się dopiero wczoraj wieczorem (środa) na mój rozkaz.

Także straż przednia centrum została zmuszoną do cofnięcia się na pozycję główną.

Walka była bardzo zacięta. Liczne ataki nieprzyjaciela odparliśmy i kilkakrotnie przechodziliśmy do ofensywy.

W ciągu nocy nasze prawe skrzydło przy pomocy ataku na bagnety odzyskało utraconą wczoraj włoską. Na lewym skrzydle rozpoczęła się krwawa walka, o której wyniku sprawozdania dotąd niema. **Poniśliśmy wielkie straty.** Nakazałem obronę wszelkimi siłami wszystkich zajętych przez nas pozycji.

Tokio, 14 października. (Biuro Reutersa). W sprawozdaniu marszałka Oyamy z dnia 12 b. m. (środa) po południu, tenże wyraża zadowolenie z przebiegu operacji. W walce między rzekami Taitsei i Hun centrum i prawa armia japońska uzyskała znaczne korzyści, podczas gdy lewa armia jeszcze walczyła rozpaczliwie, aby odczyć prawe skrzydło rosyjskie.

Dalsza depesza marszałka Oyamy, wysłana tegoż dnia (środa), donosi: Nasza armia środkowa zdobyła we walce dnia 11 b. m. około północy dwa działa polne i ośm jaszczeków. Generał major Muriri jest ranny, a jeden pułkownik zabity.

Tokio, 14 października. (Biuro Reutersa). Dnia 13 b. m. (czwartek) po południu nadeszła od generała Oku: Zdobyłem jeszcze 25 dział, to jest razem około 30. Ostatnie doniesienia świadczą o dalszych powodzeniach Japończyków,

Tokio, 14 października. Wiadomości, nadeszłe z placu boju, sięgają aż do wtorku 11 b. m. wieczorem. Według tych sprawozdań, walka toczy się na bardzo rozległym froncie od Jantaju aż do Pönsiku. Przez cały wtorek walka nie ustawała, jednakże żadna ze stron walczących nie mogła się wykazać rozstrzygającym wynikiem. Japońscy dowódcy wyrazili zapatrywanie, że walka potrwa jeszcze całą noc i całą środę.

Sprawozdanie z prawego skrzydła japońskiego z wtorku wieczorem donosi: Rosyjska artyleria otworzyła we wtorek o godz. 10 rano silny ogień na nasze wojska, stojące koło Pönsiku. Nieprzyjaciel przeszedł następnie do ataku z jednym pułkiem swego prawego skrzydła i pięciu batalionami swego centrum. Walka trwa. Artyleria nieprzyjacielska ostrzeliwała nasze pozycje między Talinem i Pönsiku. Również walczą ze sobą artylerie w okolicy Tumensuling.

Podczas walki nasz oddział, wysłany na lewy brzeg Taitsei, odparłszy nieprzyjaciela, wrócił znowu na brzeg prawy. Prawe skrzydło naszej lewej armii, które operuje razem z lewym skrzydłem naszego centrum, próbuje zaatakować Rosyan koło Sanchiatun. Aż do wtorku wieczorem wykonanie tego zamiaru nie powiodło się. Mimo to, postęp na froncie na pozycji środkowej lewej jest bardzo zadowalniający.

O środkowej armii nadeszła wiadomość, że jej prawe skrzydło postępuje łącznie z lewym skrzydłem prawej armii i zaatakowało Oncziatun, podczas gdy jej lewe skrzydło wykonało atak na Wahanlutun i Sarukwalczisan. Wynik dotąd niezany.

Z lewej armii japońskiej donoszą, że postępy w operacjach są stosunkowo korzystne.

Petersburg, 14 października. „Birż. Wiadomości“ donoszą z Mukden z dnia 12 bm. godzina 5 po południu: Walka trwała w dalszym ciągu przez cały dzień. Obie armie walczą z niezwykłą zaciętością, a zwłaszcza na froncie wschodnim.

Mandżurska ludność i wyżsi urzędnicy chińscy objawiają bardziej przyjazne dla Rosyan usposobienie, ponieważ, według wiadomości z placu boju, spodziewają się niebawem wielkich sukcesów rosyjskich.

Petersburg, 14 października. Telegram generała-porucznika Sacharowa do sztabu generalnego z dnia 11 b. m. donosi: Ze sprawozdań, otrzymanych d. 10 i 11 b. m., wynika, że d. 10 (poniedziałek) armia mandżurska wzmocniła swe pozycje, zajęte dnia poprzedniego w odległości 8 klm. na południe od rzeki Szakhe. Dnia 10 b. m. około godz. 3 popołudniu nieprzyjaciel w sile jednej dywizji piechoty i kilku baterji przeszedł do ofensywy koło drogi mandarynow. Nieprzyjaciel, przyjęty ogniem naszych straży przednich, zatrzymał się i utrzymywał aż do wieczora ogień działowy.

Dnia 11 b. m. (wtorek) Japończycy po obu stronach linii kolejowej na północ od kopalń jantajskich przeszli do ofensywy. Przez cały dzień trwała walka. Większa część pozycji, zajętych przez nieprzyjaciela na wschód od kopalń Jantaj, dostała się w nasze ręce, a le dominujący punkt pozycji nieprzyjacielskich do godz. 5 po południu nie był jeszcze przez nas zajęty. Nasze wojska d. 11 b. m. utrzymały swe pozycje i na całym froncie prowadziły ofensywę przeciw Japończykom, z wyjątkiem kilku punktów, z których musiano wojska ściągnąć na główne pozycje.

London, 14 października. Korespondent biura Reutersa, znajdujący się przy armii generała Oku, donosi w depeszy (bez nadania miejscowości) via Fuzan z d. 11 b. m. (wtorek): Podczas nocy Japończycy zajęli wzgórce, obsadzone poprzednio przez Rosyan. Rosyjanie cofnęli się o trzy mile na lewym skrzydle i w centrum. Japońska piechota ruszyła w południe i zbliżyła się aż do 1500 jardów do linii rosyjskiej i odparła gwałtowny atak, przyczem Rosyjanie, którzy trzy razy powtarzali ataki, zostali

prawie zupełnie zniesieni. Rosyjska artyleria nie wstrzymała ognia ani na chwilę, pomimo silnego ostrzeliwania jej przez nas prawie przez cały dzień.

Oblężenie Portu Artura.

London, 13 października. „Daily Telegraph“ donosi z Czifu pod datą wczorajszą: Ponieważ w ostatnich dniach tuż obok mieszkania Stössla padł granat japoński, przemieścił Stössl swe mieszkanie do innego domu. Śmiertelność w Porcie Artura jest wielką. Rosyjanie wypuścili 11 Japończyków na wolność, których wzięli do niewoli, gdy przewozili ładunek przeznaczony dla Dainco. Rosyjanie nie uważali ich za współwalczących. Po każdym odpartym ataku japońskim odbywają się w porcie nabożeństwa dziękczynne.

Szangaj, 13 października. Planowana na dzień 1 października wycieczka floty rosyjskiej z Portu Artura została uniemożliwioną przez silny ogień japoński, przyczem „Retwizan“ ponownie odniósł uszkodzenia.

Berlin, 14 października. Telegram kablowy „Lokal-Anzeigera“ donosi z Tokio: Po trzechdniowym nieprzerwanym bombardowaniu ze strony lądowej, większa część Portu Artura stoi w płomieniach. Znaczna część Rosyan wywiesiła białą flagę i poddała się. Japończycy mieli zdobyć dwa dalsze forty.

Petersburg, 14 października. (Oficjalnie). Generał Stössl donosi z Portu Artura, że Japończycy używają na wielką skalę eksplodujących granatów ręcznych; również i Rosyjanie używają ich z powodzeniem. Rosyjskie wojsko zachowuje się po bohatersku. Dnia 7 b. m. Japończycy ustawili nowe baterie do ostrzeliwania wewnętrznej fortecy. Nieprzyjaciel otrzymał kilka batalionów posiłków.

Moskale na Korei.

London, 13 października. „Daily Telegraph“ donosi z Czifu, że 4000 kozaków dotarło na odległość 100 kilometrów od Pingann i przerwało połączenie między Soenl a Gensanem, oraz zniszczyło kolej na przestrzeni kilku mil.

Korsarstwo rosyjskie.

Waszyngton, 13 października. Rząd Stanów Zjednoczonych zaprotestował u rządu petersburskiego przeciw zabraniu poczty z parowca „Kalchas“ i zapytał, dlaczego Rosya narusza międzynarodowy sojusz pocztowy.

TELEGRAMY.

Kliniki lwowskie.

Lwów, 13 października. Dzisiaj rano zwieździł delegaci ministerjalni Helle i Schillo kliniki lwowskie. Kierownicy klinik złożyli oświadczenie, że ze względów naukowych oraz ze względu na rozwój klinik na redukcję łóżek zgodzić się nie mogą.

Delegaci ministerstw deklarację tę przedłożyli do ostatecznego rozstrzygnięcia ministerstwu.

Obstrukcja niemiecka w sejmie czeskim.

Praga, 14 października. O godz. 5 po południu zebrał się na marszałka kraju przywódcy stronnictw sejmowych, z wyjątkiem wszechniemców, agraryszów czeskich i niezawisłych posłów ludowych czeskich. Poseł Pacak złożył imieniem staro- i młodocześnie oświadczenie, że postawie czeszy w radzie państwa zawsze wyłączał z obstrukcji wszelkie przedłożenia, dotyczące kłesek elementarnych i spodziewał się, że postawie niemiecy w tak ciężkiej chwili dla kraju i obu narodowości tak samo postąpią w sejmie. Dlatego posłowie czeszy nie biorą na siebie odpowiedzialności za stanowisko i taktykę Niemców.

Poseł Eppinger oświadczył, że nie czuje się powołanym do natychmiastowego rozpoczęcia polemiki, sądzi jednak, że stan rzeczy z powodu tego oświadczenia nie zmienił się. Niema warunków do pracy w sejmie, więc oświadczenie Niemców pozostaje w mocy.

Na końcu marszałek ks. Lobkowitz wyraził uholewanie, że jego próba sanacji sejmku nie udała się i oświadczył, że na następnym posiedzeniu sejmku wyciągnie z tego konsekwencje.

Reforma wyborcza w sejmie morawskim.

Berno, 13 października. W sejmie przed przyjęciem do porządku dziennego postawili posłowie Fuchs, D'Elwert i Oberleitner wniosek nagły o zmianę ordynacji wyborczej do sejmku w tej mierze, że posłowie z gmin wiejskich mają być wybierani bezpośrednio, a wszyscy posłowie za pomocą kartek do głosowania. W dyskusji zabierali głos posłowie Hruban, Sileny, Zacek i Pokorny.

Nagłość wniosku, oraz przekazanie go komisji reformy wyborczej uchwalono jednogłośnie.

NADESLANE.

(Za ten dział redakcyja nie odpowiada.)

Dr HESKI
advokat w Krakowie
przeniósł kancelaryę
na ulicę Grodzką 44, I. p.

Dentysta dr Syrop
wrócił i ordynuje od godz. 9 do 5
Plac Wszystkich Świętych Nr. 10
naprzeciw magistratu.

Za treść ogłoszeń Redakcja nie przyjmuje żadnej odpowiedzialności.

Ceny ogłoszeń w nagłówku.

W Probierni Parowej Fabryki wódek Pałac Zwierzyńiec
Romana Marczyńskiego Kraków
 nabyć można po bardzo niskich cenach zdrowych, silnych, czystych wódek, nalewek owocowych, rumów, araków i koniaków. $\frac{1}{16}$ litra czystej zdrowej wódeczki już za 4 centy.

PATENTY

we wszystkich krajach uzyskuje

Inżynier **M. Gelbhaus** zaprzyrzony zastępca w sprawach patentowych
 Wiedeń, VII., Siebensterngasse 7
 naprzeciwko c. k. Urzędu Patentowego.

Wyrób Galicyjski

Egipskie tutki i bibułki

AIDA

pod gwarancją z papieru „verge combustible“.

Wyrób Galicyjski

Odznaczona medalem srebrnym na Wystawie krajowej.

PIERWSZA KRAJOWA PAROWA

Farbiarnia i Pralnia chemiczna
Langier i Spółka we Lwowie
 otworzyła

w Krakowie, przy Placu WW. Świętych L. 1

KANTOR PRZYJĘCIA

wszelkich materyj jedwabnych i wełnianych, futer, piór, oraz niepranych i pranych ubiorów męskich, sukien damskich i dziecięcych, uniformów wojskowych i urzędowych, portyer, firanek, dywanów i t. p.

do chemicznego oczyszczenia i farbowania.

Wykonanie szybkie i dokładne.

Ceny przystępne.

Spedycje wszelkiego rodzaju.

Przedsiębiorstwo przewozu i transportu mebli

Józef J. Leinkauf

Kraków, ul. św. Gertrudy

poleca nowe sprowadzane wozy meblowe

Spedycje wszelkiego rodzaju.



CESARSKIE PAROWCE

„Kaiser Wilhelm II“ 215 metrów długości
 „Kronprinz Wilhelm“ 202 „
 „Kaiser Wilhelm der Grosse“ 198 „

Jadą z Bremy do Nowego Yorku 6 do 7 dni.

Odjazd we wtorek.

Cesarskie parowce jadą tylko z Bremy, kto więc chce cesarskimi parowcami jechać, może zupełnie swobodnie bez przeszkód podróżować, nikt nie ma prawa zabronić mu tego. Każdy powinien już w domu postanowić w jakim kierunku jechać zamierza i nie powinien w drodze dać się namówić, lub też odwieść od swego zamiaru.

Każdy ma swoją wolną wolę i może za swoje pieniądze podróżować dokąd chce.

W każdym jednak razie należy się z góry postarać o miejsce na statku, a dla zapewnienia tegoż należy wcześniej nadesłać na mój adres 20 koron zadatku.

F. MISSLER, BREMEN, Bahnhofstrasse 30.

Przemysł krajowy!

Zdolni sprzedawcy

Jedną z większych firm w zachodniej Galicji poszukuje zdolnych **agentów i inkasentów**

ze stałą pensją i prowizją. Wymagana kaucja K 200.

Oferty pod „D. G. 50“ poste restante Kraków. 507

POSZUKUJĘ

Nauczyciela

języka niemieckiego

Nad Rudawą 17, II. p., A. Drzewicki między godz. 1—2 w południe. 508



Jedynym istniejącym prawdziwie angielskim środkiem pielęgnacji jest Balassa prawdziwie angielskie

MLEKO

OGÓRKOWE

które natychmiast usuwa piegi, plamy wątrobiane, pryszczki, wargry i t. p. i nadaje twarzy świeży i młody wygląd.

Zupełnie nieszkodliwe.

1 szaszka 2 kor., do tego mydło ogórkowe i kor., puder 1'20 kor.

Główna wysyłka Apteka C. Balassa Budapeszt, Erzsebetfalva.

Główne składy w Galicji: Apteka Zygm. Ruckera we Lwowie i apteka F. Breyera, Przemysł, plac na Bramie 4, Reim i Sp. w Krakowie. 78

Kupuję i sprzedaję używane meble

jakoteż nowe, oraz zupełne urządzenia kuchenne

i używane fortepiany po bardzo przystępnych cenach. Na każde wezwanie kartką koresp. jestem gotów przybyć na miejsce. Proszę uważać na mój adres: **Ozyasz Herbst, Kraków, ul. Starowiślna 1. 16.** Sprzedaje się także meble na raty.

Usilne ostrzeżenie

przed lichem, ładując podobnemi, a bezwartościowemi naśladownictwami. Należy żądać zawsze i wyraźnie „Kunerola“ z marką ochronną, a przy zakupie upewnić się, że się otrzymało prawdziwy „Kunerol“ 183

Przez powagi lekarskie szczególnie zalecany

KUNEROL



Zastępuje zupełnie masło, smalec słonny itd.

Z poręczeniem czysty tłuszcz roślinny z orzechów kokosowych.

Żądać „Kunerola“ w każdym lepszym handlu spożywczym. Do miejscowości, w których nie ma „Kunerola“, wysyłamy na próbę około 5 kg. brutto po cenie K 6 50 opłatnie do każdej stacji poczt. austr.-węg. za zaliczką. Wysyłka koleją dla kupców w $\frac{1}{2}$ i 1 kg. paczkach, w skrzynkach począwszy od 10 kg

Dla hurtowników specjalne ceny Broszurki i świadectwa lekarzy darmo.

EMANUEL KHUNER & SOHN

FABRYKA TŁUSZCZU ROŚLINNEGO

Centralne biuro: Wiedeń, XIV.

Sechshausenstr 68/70.

Eleg. SPODNIE jesienne lub zimowe zlr. 2'50

poręcznej doborowej jakości, trwałe, posiadające najnowszy fason, solidny kolor i nienaganny wiedeński krój, sprzedajemy za bezcen jedynie z powodu olbrzymiego zapasu; przy odbiorze 2 par zlr. 4'75. Przy zamówieniu wystarczy podać całą długość, objętość w pasie i długość w kroku. Wysyłka za zaliczką lub za poprzednim nadesłaniem pieniędzy przez dom eksportowy ubiorów męskich i dziecięcych, Kraków, ul. Grodzka L. 31 A. Nieodpowiednie zamieniamy się bez jakichkolwiek trudności. Każde zamówienie na miarę z garderoby męskiej i dziecięcej zostanie również bardzo szybko i rzetelnie po najtańszych cenach fabrycznych uskutecznione, — naprzykład ubrania marynarkowe począwszy od koron 16, palta zimowe od koron 24. Aby się każdy mógł przekonać o naszych niezrównanie niskich cenach, prosimy uprzejmie o zamówienie próbne i o liczne zwiędzanie naszego składu fabrycznego, Kraków, Grodzka 31 A.

W sobotę i święta otwarte!

Pierwszy krajowy skład hurtowny i oszczędowy Gramofonów i Fonografów

JOZEFA WEKSLERA

w Krakowie, ulica Grodzka 1. 71

poleca w bardzo wielkim wyborze Gramofony, Fonografy, płyty i walce najnowszych zdjęć.

Ceny bardzo przystępne. — Cenniki darmo i opłatnie. — Wymiana używanych płyt. — Części składowe zawsze na składzie. — Reperacje wykonuje się dokładnie i szybko po cenach umiarkowanych. 221

Hotel, restauracja i kawiarnia

z kompletnym urządzeniem, wraz z salą nadającą się do koncertów, zabaw i przedstawień teatralnych, położony w Krakowie w miejscu nader odpowiednim jest bardzo tanio z wolnej ręki do sprzedania.

Cena kupna 80.000 zlr.

Potrzebna gotówka do nabycia najmniej 20.000 zlr., dług hipoteczny 40.000 zlr. resztę ceny kupna pozostawi sprzedający na hipotece na tani procent. — Bliższa wiadomość w dziale inseratowym „Naprzodu“.

Dla **NIEDOKREWNYCH**



NATURALNE WINO CZERWONE

Wyłączne zastępswo w Reprezentacji szczytowej Krandańskiej.

KRAKÓW - GRODZKA 48.

Telefon Nr. 308.

Telefon Nr. 308.